



General information	
Academic subject	Arabic Language and Translation III
Degree course	L-12 Languages and Cultures for Tourism and International Mediation (Lingue e Culture per il Turismo e la Mediazione internazionale)
Academic year	2022-2023
Academic course	III
European Credit Transfer and Accumulation System (ECTS)	12
Language	Italian and Arabic
Academic calendar (starting and ending date)	First Semester (26.09.2022–9.12.2022) Second Semester (27.02.2023–19.05.2023)
Attendance	Attendance is not compulsory, but advisable.

Professor/Lecturer	
Name and Surname	Aldo Nicosia
E-mail	Aldo.nicosia@uniba.it
Telephone	080.5717506
Department and address	Dipartimento di Ricerca e Innovazione Umanistica (DIRIUM) Palazzo ex Lingue e Letterature straniere Via Garruba 6/B 70122 Bari (Italy)
Virtual headquarters	http://www.uniba.it/docenti/nicosia-aldo
Tutoring (time and day)	Tuesday, 17.00-18.30

Syllabus	
Learning Objectives	<ul style="list-style-type: none">• Understanding complex Arabic phrases• Applying knowledge to understand conversations and written texts• Making informed judgements and choices• Capacities to continue learning
Course prerequisites	Acquiring the skills necessary to understand complex Arabic vocalized texts
Contents	<ul style="list-style-type: none">• Ajwaf verbs (derivated forms)• Defective verbs• Passive form of verbs• Comparative and superlative• Internal accusative• Syntax of Arabic phrase• Various complements• Popular language (proverbs, religious expressions)• Introduction to Arabic dialectology• Lexical features of journalistic style
Books and bibliography	<ul style="list-style-type: none">• A. Manca, (1989), <i>Grammatica teorico-pratica dell'arabo letterario moderno</i>, Associazione Nazionale di amicizia e Cooperazione Italo-araba, Roma (1989)

	<ul style="list-style-type: none"> • K. Versteegh, <i>The Arabic Language</i>, Edinburgh University Press, Edinburgh, 2014. • E. Baldissera (1994), <i>Dizionario compatto italiano arabo, arabo italiano</i>, Zanichelli, Bologna • Other texts and readings will be provided to the students by the teacher during the lessons
Additional materials	Students who cannot regularly attend lessons must contact the teacher to agree upon further exercises and texts to be added in the bibliography.

Work schedule			
Total	Lectures	Hands on (Laboratory, working groups, seminars, field trips)	Out-of-class study hours/ Self-study hours
Hours			
300	60		240
ECTS			
12			
Teaching strategy			
	Lectures Multimedia supports in linguistic labs		
Expected learning outcomes			
Knowledge and understanding on:	<ul style="list-style-type: none"> • Mastering tools of expression to run an interactive communication in different contexts • Recognize lexical varieties in different contexts 		
Applying knowledge and understanding on:	<ul style="list-style-type: none"> • Oral and written production of texts related to different communication purposes • Use lexical knowledge in different social and cultural contexts 		
Soft skills	<ul style="list-style-type: none"> • Making informed judgments and choices • Communicating knowledge and understanding • Capacities to continue learning 		

Assessment and feedback	
Methods of assessment	Oral and written tests. Progressive assessment tests
Evaluation criteria	<ul style="list-style-type: none"> • Knowledge and understanding • Applying knowledge and understanding • Autonomy of judgment • Communicating knowledge and understanding • Communication skills • Capacities to continue learning
Criteria for assessment and attribution of the final mark	The evaluation is based on indicators such as: Pronunciation Competence (lexical and morpho-syntactical) Comprehension Consistency of the message
Additional information	
	Check Professor Aldo Nicosia's page for office hours and any notices about/during the course at the following link:

